

# பாதுகாவலன்

"காந்தர் நகாத்தைக் கார்க்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கணவிழிப்பது வின்," 96ம் புத். | 1971-ம் மூலம் சித்திரையர் 3-ங் வ சனிக்கிழமை | பிரதி சதம் 15 || 13-ம் இல.

# புதிய கல்வி மறைக்கு தொழிற்றுறை அடிப்படை அவசியம்

கென்றவரம், பங்குளி  
 25-ம் திகதி யாழ் ப்பா  
 ணம் சம்பத்திரி சியார்  
 கல்லூரியின் வருடாந்த  
 பரிசனி ப்புவிழை மிகச்  
 சிறப்பாக நடைபெற்றது.  
 அவ்விழையிற்குப் பிரதம்  
 அதிதியாக மக்கள் அர  
 சாங்க அமைச்சர் களில்  
 ஒருவரும், அனுராதபுரப்  
 பிரிவு ஆட்சிமன்ற அங்கத்  
 தினருமாகிய திரு. K. B.  
 இரட்னையக் கழகமளித்  
 திருந்தார். கல்லூரி அதிபர்  
 அதிவண். T. A. J. மதுர  
 காயகம்சுவாமியார் சமரப்  
 பித்தவருடாந்த அறிக்கை  
 யில் கல்வி விஷயமாக

ஆம்ந்த சிந்தனைக்குரிய கருமங்கள் பலவற்றைக் குறிப்பிட்டிருந்தார். நாட்டில் இன்று விலைவரும் குழப்பமான நிலைமை கையச் சிராக்கவும் வேலை வில்லாத திண்டாட்டத் தகைக் குறைக்கவும் அவர் கூறிய யோசனை என்ன வெனில் எமது நாட்டின் கல்விமுறை முன்போலி ராது மாற்றி அதைத் தொழிற்றுறை அடிப்படையில் அமைப்பதேயாம். அமைச்சர் இரட்டுப்பகுதி தனது உரையைத் தொடக்கத்தில் சுத்தமான தமிழில் ஆந்றியது.

ஏது பிரதேசங்களிலே  
சமரச முயற்சிகளைக்  
கைவிடவேண்டாம்

சென்றவாரம் பரிசுத்த  
தங்கை இந்தோகினிவிலும்  
மத்திய இழக்குப் பிரதேசத்  
திலும் போர் கடைமுறை  
களில் ஈடுபட்டிருக்கும் நாடு  
களுக்கு மீண்டும் செய்துள்ள  
இர் உருக்கமான விண்ணப்  
பத்தில் சமரச முயற்சிகளை  
ஒருபொதும் கைவிடவேண்டுமென்று இரந்து கேட்டிருக்கின்றார்: மேலும் அவ்  
விண்ணப்பத்தில் சகல கிறிஸ்தவர்கள் எாமத்தினுலே பரிசுத்த நாட்டிலுள்ள புனித  
தலங்களின் பரிபாலனாத்  
துக்கு அளிக்கப்பட வேண்டிய கவனத்தை அளிக்கத்  
தவறாவேண்டாமெனவும்  
கேட்டிருக்கிறார்.

# ஐக்கிய அமெரிக்கதேச சிறுர்களுக்கு பாப்பரசரின் விண்ணப்பம்

அங்கமையில் பரிசுத்த  
தந்தை ஓவுது சின்னப்ப  
பாப்பாசர் ஜக்கியதேச கிறூர்  
களுக்கு ஒரு விசேஷ விண்  
னப்பம் விடுத்துள்ளார். அவ்  
விண்ணப்பத்தில் அவர் கூறி  
யிருப்பதாவது: “ஜக்கிம  
அமெரிக்கதேசப் பின்னொக  
ளாகிய நீக்கள் செல்வகக்  
குள்ள தேசத்துக்குரியவரா  
யிருக்கும் பாக்கியம்பெற்றி  
குக்கின்றிர்கள். ஆனால் உங்க  
ளோப்போல் அனைத்துலக மக்க  
ளும் செல்வம் படிடத்த  
வர்களாயில்லை என்பதை நீங்கள்  
எப்போதும் மனதில்  
வைத்திருக்க வேண்டும்.

பெரும்பாலான பிள் கோக  
கூங்குத் தலை அறிவுபெறத்  
தக்க நிலைமையில்லை. பின்னி  
யுற்றுவ் மருங்தளிக்க வைத்  
தியசாலைகளில்லை. நானுக்கு  
ஒருநேரம் வழிருறப் புசிக்க  
உணவோ கிடையாது.  
இவை ஒருபுறமிருக்க இயற்  
ஞக்க கோள்குகளாகிய  
வரட்சி, பெருவெள்ளம்,  
கடும் புயல், பூகம்பெம் முதலி  
யன அவர்கள் நிலைமையை  
மேறும் கேவலப்படுத்துகின்றன.  
இதுவும் போதாதென  
அவர்கள் தேசங்களில் கலக  
மும், யுத்தங்களும் அவர்கள்  
தாது வாழுக்கைபைக் கேவ

சபையைச் சேர்ந்த சங்கிலியாகினரின் தாழ்மையை யும், அடக்க ஒடுக்கத்தையும் கருதினாலுமின் பிற ருக்கு ஓர் எடுத்துக்காட்டாகக் கூறியருளினார்.

---

கிறின்து பிறந்து, வாழ்ந்து, இறந்து, உயிர் த்து எழுந்த காட்சிகளைக்கொண்ட முத்தமிழ்ச் சித்திரம்.

வானேலி புகழ்  
திருமறைக் கலாமன்றத்தினரின்  
200-க்கு மேற்பட்ட நடிகர்களைக்கொண்டு

## அன்பில் மலர்ந்த அமர காவியம்

**இடம்:** யாழ். வினோயாட்டு வெளி அரங்கு  
**நாள்:** 5-4-71 திங்கள்  
**நேரம்:** பி. 4. 7-00 மணி

**குறிப்பு :** விசைட பல இயங்குகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.

ஆங்கில  
மெற்றிரணியர்  
ஷ்மான் அடிகளின்  
மரணம்

ஜதீபதி ரிற்ரே  
பி. பாப்பரசரைச்  
சந்திப்பார்

ஆங்கிலதேச ஆயர்மார்க்கினில் ஒருவரும் அங்காட்டுக் கத்தோலிக்கராலும் பிறசம யத்தவராலும் என்கு நேசிக் கப்பட்டு பெரிதாக மதிக்கப் பட்டுவந்தவரும், அதற்கு டேல்—பிறைற்றங் பிரிவின் மேற்றி ராணியாருமாகிய காஷ்மான் அடிகளார் தமது 58ஆம் பராயத்தில் காலமானார் என்னும் துக்க செய்தி கிடைக்கப்பெற்றிருக்கிறது. “மறு ஆங்கில ஆயர்மார்க்கன் சகலராலும் காஷ்மான் அடிகளாரைவிட வேறு எந்த ஆயர்மாரும் கூட நேசிக்கப் படவில்லை” என ஆங்கிலகருதினால் ஹீனன் அடிகள் அவர் மரணத்தைக் கேட்டபோது கூற்றபூரினார், மேலும் அவர் கூற்றதாவது: “சக்தோலிம்சிறைந்த காஷ்மான் அடிகளார் தன் குழுவில் மகிழ்ச்சியையும் குதாகலத்தையும் இயற்கையாகவே வழிக்குதாழுகச் செய்தார்”

# ஆசிய ஆயர்மாரின் சங்கக்ஷூட்டம்

ஒசன்ற இதும் வத்திக்  
கரண்சங்க காலங்களில் உரு  
வெடுத்து பரிசுத்த தங்கை  
இழுவது சின்னப்பரின் ஆசிய

கிறிஸ்தவர்களுக்கும் பிற சமயத்தவருக்கும் உபயோக முடையதன்மையில் ஒரு ஞானவாரம் கொழும்பு அதி மேற்றிராசனத்தில் ஆங்கி வெல்லம் பேசும் வராகொடை விசாரணைப்பங்கு மக்களிடையே பரிசோதனை முறையில் எடுத்துபெற்றுவருகின் நிதி: மக்கள் மத்தியில் ஆங்மகரும் மறுமலர்ச்சியை இங்ஙாட்டுத் தேசியசிங்காட்ட செய்துகொண்ட முடிவுகளுக்கு இனங்கத்தக்கதாய் உண்டாக்குவதே இதன் நோக்கமாகும். வராகொடை விசாரணைப்பங்கில் இம் முயற்சி எதிர் பார்க்கப்படும் சித்தியைப் பெறு மானுல் அதி மேற்றிராசன விசாரணைப் பங்குகளிலும் அதன் பின் மறு மேற்றிராசனங்களிலும் கொண்டு நடாத்தப் படுமென நம்பப்படுகிறது.

“கீழ்த்து நூத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வீண்”









## பூசை வழிகாட்டி

കെട്ടത്തിരു— 1971.

5. திங்கள் பரிசுத்தவாரத் திங்கள் [என]  
வாசகம்: இசை. 42: 1—7  
சுவிசேஷம்: அரு. 12: 1—11

6. செவ். பரிசுத்தவாரச் செவ்வாய் [என]  
வாசகம்: இசை. 49: 1—6  
சுவிசேஷம்: அரு. 13: 21—23, 36—38

7. புதன் பரிசுத்தவாரப் புதன் [என]  
வாசகம்: இசை. 50: 4—9  
சுவிசேஷம்: மத். 26: 14—25

8. வியா. பெரிய வியாழன் [வெ]  
1-ம் வாசகம்: மாத் 12: 1—8, 11—14  
2-ம் வாசகம்: 1ஏகாரி. 11: 23—26  
சுவிசேஷம்: அரு. 13: 1—15

9. வெள்ளி பெரிய வெள்ளி [கி]  
1-ம் வாசகம்: இசை. 52: 13—53, 12  
2-ம் வாசகம்: எழி. 4: 14—16, 5: 7—9  
சுவிசேஷம்: அரு. 18: 1—19, 42

10. சனி பெரிய சனி [வெ]  
வாசகம்: உரோ. 6: 3—11  
சுவிசேஷம்: நூக். 24: 1—12

11. ஞாயிறு உயிர்ப்பு ஞாயிறு [வெ]  
1-ஆம் வாசகம்: அப். பணி 10: 34, 37—43  
2-ம் வாசகம்: கொலோ. 3: 1—4  
சுவிசேஷம்: அரு. 20: 1—9

## சத்தியவேத பாருகாவலன்

## வன்செயல்கள் எதற்கு ?

சென்ற சில வர்காலங்களாக இலங்கையின் பல்வேறு பாகங்களிலும் வண்டியல்களுக்காக அறிகுறிகள் காணப்பட்டதையும் அவற்றைத் தடுப்பதற்கு அரசாங்கம் ஹேர்காலத்தோடு எடுத்துக் கொண்ட நடவடிக்கைகளையும் பற்றிய செய்தியாகவே இருக்கின்றது. இதுவரை வெடிகுண்டுகளையும் புட்சியையும் பற்றிய செய்திகளை மினாடுகளுடன் தொடர்புபடுத்திப் பார்த்திருக்கின்றோமேயாழிய ஏமது தாய்காட்டில் அவை இடம் பெறுமெனச் சிந்தித்ததில்லை. இனக் கலவரம் மதக்கலவரம் பற்றிய அச்சம் காலத்துக்குக் காலம் எழுவதனாலும், துட்பமாகத் திட்டமிடப்பட்ட ஒரு பஸாத்காரப் புட்சியை எதிர்பார்க்கவில்லை, ஆனால், சமீபகால நிகழ்ச்சிகள் அதைப் பொய்யாக்கிவிட்டன, இங்கிக்மூச்சிகளில் பெரிதும் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் இனாஞ்சர்களே. நாட்டின் எதிர்கால பிரசைகளான இனாஞ்சர் இவ்விதமாக விரும்பத்தாத காரியங்களில் ஈடுபடுவதற்குக்காரணம் என்ன? அவர்களுடைய பெற்றோரோ, பாடசாலை ஆசிரியர்களே அவர்களை இந்த முறையில் பறித்தியிருக்க மாட்டார்கள்; மிகுந்த கட்டுப்பாடுடன் வளர்த்திருப்பார்கள் என்றே கருதலாம். அப்படியானின் அவர்கள் இவ்வன்செய்களில் இறங்கக் காரணமென்ன? அவர்கள் தாமே ஆரம்பித்து திட்டமிட்டு நடத்திய காரியம் அன்று எனப்பலரும் நம்புகின்றனர். அவர்களுக்கு தூண்டுதல், திட்டங்கள் வேறொரு இருந்து வந்திருக்க வேண்டும். இனாஞ்சின் உள்ளங்களை உணர்ச்சி வசப்படுத்துவது எனிது. கிளர்ச்சிகள் சாகசக் செயல்களில் அவர்களுக்குள்ள கவர்ச்சியைப் பயன்படுத்தி வண்டெயல்களில் அவர்களை ஈடுபடுத்தி தமது கருமத்தைச் சாதித்துக்கொள்ள முயன்றவர்கள் யாராகிலும் அவர்களது முயற்சி அரசாங்கம் கைபாண்ட தடுப்புமுறை களால் இப்போதைக்கு முறியடிக்கப்பட்டுவிட்டது. அடக்கு முறைகள் பொதுவாக விரும்பத்தக்கவை அல்ல என்றாலும் அவை சில சமயம் அவசியமாக இருக்கின்றன. தாமதத்தால் ஏற்படக்கூடிய தீங்குகள் அதிகமாயிருக்கும்போது உடனடியான நடவடிக்கைகள் தேவைப்படுகின்றன. சிறிது தாமதித்தாலும் போதும் நிலைமை கட்டிக்குமீற விடும். வன்முறைகள் ஒரு தொழ்றுபோய் போன்றனவு. நாட்டில் உதிச்செயல்கள் நடக்கும்போது அரசியல் கருத்து ஒன்றும் இல்லாதவரும்கூட தத்தம் சொந்த நேர்க்கண் களுக்கு வண்டெயல்களைப் பயன்படுத்தத் தொடங்குவர். வேலையில் ஸாதவருக்கு அது பொழுது போக்காகவும் ஆகிவிடும். பாடசாலைச் சிறுவர்க்குட வெடிகுண்டு செய்துவிடோயாடும் நிலைமை வந்துவிடும்.

பாவ புண்ணியங்களைப்பற்றி நினைக்கும் சமயச்சர்ப்புள்ளவர்கள் மட்டுமல்ல, மக்கள் நலனை நாடுபவர்கள், நீதி நேர்மையுள்ளவர்கள் யாருமே வன்முறைகளை ஏற்றுக்கொள்ள மாட்டார்கள். பாவபுண்ணியத்தை கோக்காவி டி. ஜூ. ம், நன்மையானது, திமைபயப்பது, உங்கது, பாதகமானது என்ற அடிப்படையில் பார்த்தாலும் பலாத்காரம் வெறுத்த தொதுக்கப்படவேண்டிய ஒன்றேயாகும்.

இன்று என்னேடு கூடப் பரகதியில் இருப்பாய்

(வண. பிதா வே. அன்றனி ஜோன்)

உலக முடிவிலே நடக்கும் கடைசிப் பொதுத்தீர்வையின் முன் அடையாளம், அறிகுறி, இப்பொழுது கல்வாரியலையிலே இடம்பெறுகிறது. நடுச் சிலுவையிலே தொங்குகிறார் டலகின் கீதிபதி. ஒவ்வொரு மனிதனுக்கும் தீர்ப்பு உறைப்பவர் இருகள்வர்களுக்கு மத்தியிலே தாணப்படுகிறார். இரு கள்வர்களும் கிறிஸ்தவால் தீர்ப்புக் கூறப்படும் இருயிதமான மக்களைக் குறிப்பிடுகின்றனர், எல்ல கள்ளன் கல்லவர்களையும் கெட்ட கள்ளன் கெட்ட வர்களையும் கட்டிக்காட்டுகின்றனர். இப்பொழுது தன் பத்தில் அழிந்து இருக்கும் அதே கிறிஸ்து எல்லர மனி தரையும் நடுத்திர்க்க அமைதியோடு வருவர் உலகமுடிவிலே. இப்பொழுது இரத்தத்தால் தோய்க்கு இருக்கும் சிலுவை சரித்திரத்தின் அங்கிப்பொழுதிலே வெற்றியின் சின்னமாயிருக்கும்.

தமது வாழ்க்கைபிலே  
பாவிகளோடும் ஏழைகளோ  
டும் நெருங்கிய தொடர்பு  
கொண்ட அன்னல் யேசு  
இப்பொழுது தமது மரணத்  
திடீல்யும் அவர்களோடு  
நான்புடிகூட... பாவிக்

“இன்று என்னேழு கடப் பரததில் இருப்பால் என்று மெய்யாகவே உனக்குச் சொல்லுகிறேன்.” எப்பொழுது தாவது இறக்கும் மனிதர் கள் தங்கள் மரணப்படுக்கையிலே இப்படிப் பேசியது

கருத்தில் கச்சாயி  
நம்பிக்கையுடன்  
திரும்பிறர்

ஒரே விதமான துன்பத்தை அனுபவித்தார்கள். ஒரு கள் என் துன்பத்தின் அகோரப் பிடியிலே கடவுளை மறந்தான், மற்றவன் அதே துன்பத்திலே கடவுளை நினைத்தான். ஒருவன் கடவுளைத் திட்டினான், மற்றவன் கடவுளிடம் சரண்புகுந்தான். எல்லகள்ளன் தனது துன்பத்தைப் பாவத்தின் பரிகாரமாக ஏற்றுக்கொண்டான். கெட்ட கள்ளன் தனது துன்பத்திலே, துன்பத்தின் இரட்சிக்கும் தன்மையை உணரவில்லை. கெட்ட கள்ளன் யேசுவைப் பார்த்து, “நீர் கிறிஸ்தவுப் பிரித்தால் எங்களையும் உம்மையும் இரட்சியும்” என்றான். எல்லகள்ளனே மற்றக் கள்ளனைப் பார்த்துக்கூறினான்: “நீயும் இதே ஆக்கினைக் குட்பட்டிருக்கிறே; கடவுளுக்குப் பயப்படுகிறதில்லையா? நாம் சியாயமாய்த் தன்டிக்கப்படுகின்றோம், நாம் செய்தலைகளுக்குத் தக்கபலை அடைகிறோம். இவரோ தகாத தெரன்றையும் செய்யவில்லையே என்று அவனைக் கண்டித்தான்.” கெட்ட கள்ளன் கிழக்கு ஜேரேப்பியதே சுங்கஞ்சன் வத்திக்கானின் தொடர்பில் சமீபகாலத்தில் விசேஷ சேவையிலமர்த்தப்பட்டிருக்கும் கருதினால் கச்ரேவி அடிகளார் சென் ரமா தமிமொஸ்கோ சென்று திரும்பியதன்பின் இருபகுதி களிடையே நற் தொடர்புகள் ஏற்படும் எனும் கம்பீக்கையை அவர் தெரிவித்திருக்கிறார். மொஸ்கோவில் இருக்கும்போது அவர் அத்தேச வெளி விவகார உயர் அதிகாரிகளுடன் பேச்சுகள் நடத்தியதன் பயனாக, இரு நாடுகளுக்குமிடையில் அரசியல் தொழுவர் பரன்மையில் இயங்க பதவியில் எவ்வரும் சிய மீக்கப்படாவிடினும் உலகசமாதனவிடயத்தில் கெருங்கிய ஒத்துழைப்பு இருக்குமென உறுதிகூறியிருக்கிறார்.

இப்பத்தினினக யாற்பாணம், 20 ஆம் இலக்க 5-ம் குறுக்குத்தேருவில் வழியும் நிரு. மிக்கிளி ஜேம்ஸ் அவர்களால் உரிமையாளருக்காக அர்ச். சூசைமாறுவிலர் அச்சுக்கத்தில் 1971-ம் ஆண்டு சிற்றிருமாதம் 3-ங்கே சனிக்கிழமை அச்சிடப்பெற்று வெளியிடப்பட்டது; நான்: 'கதலிக்டிரஸ்,' யாற்பாணம், தொலைபேசி: 300, தாாதம்: 1876.

ஷ்டா. இல்லை! இல்லை என  
எமது புத்தி இயுத்துரைக்  
கிறது. ஆனால் தீவர வெ  
றும் மனிதன் அல்ல; சேத்திய  
கடவுள் என எமது விசுவா  
சம் கூறுகிறது.

“ஆண்டவரே சிர் பரகதி யில் வரும்பொழுது என்னை நினைவுக்கார்ந்தருளும்” என்ற கள்ளவின் செபம் அவனின் முதல் செபமும் கடைகிள் செபமுராகும். ஆரும் பெரும் அற்புதங்களைச் செய்தும் கல்லெஞ்சம் கொண்டபரிசே பர்கள் பேசுவில் சிசுவாசம் கொள்ளவில்லை. ஆனால் கள் எனே இவர் தேவருமான உலக இரட்சக் என ஏற்றுக் கொள்கிறோன். “ஏனைனில் சிசுவசிக்கிறவர்கள் என்றென்றும் தீவிப்பார்கள்” என ஸுர் பேச. நல்லகள்ளன்தனது பாவத்துங்காக மன்னிப்புக் கேட்டான். பேச தேவன் என சிசுவசித்தான். பேச வோ அவனுக்கு மோட்டத் தைக் கொடுத்தார். கடவு என்றி பாரால் பாவத்தை மன்னிக்கழுதியும்? இதேயு இரண்டையும் கொடுத்த தேவருமாரன் இரு கண்வர்களுக்கு மத்தியிலே தொங்கு கிழுர். நாமும் கல்ல கண்ண னேடு சேர்க்கு, பாவத்துக் கரக மனம் கொந்து பேச தேவன் என அங்கீரித்துக் கொல்லுவோம்: “ஆண்டவரே! நிர் பரகதியில் வரும் பொழுது என்னையும் நினைவுக்கார்ந்தருளும்”.

மலர்வளையச்  
செலவுகள்  
விடு?

சென்றவர மெசெஞ்சு  
பத்திரிகையில் ஒரு கடிதம்  
தில் இக் காலங்களில் மரண  
வைபவங்களில் நமது மரியா  
தையைக் கண்டிக்க அலோ  
கர் மலர்வளையங்கள் அவை  
ப்பிரிவைப்பதற்கு வழக்கமாகினி  
வருவது கண்டிக்கப்பட்ட  
திருக்கிறது. இம் மலர் வளையங்களை  
அறுப்பவேண்டா  
மெனவும் இவற்றுக்குச் செலவு  
விடப்படும் பண்ணத் திறமை  
தவரின் ஞாபகத் துக்கு  
என்று சமூகத்தொண்டாற்றும்  
நிறுவனத்தாருக்குக்  
கொடுத்து விடலாமெனவும்  
அக் கடிதத்தில் ஒரு கல்லூரோ  
சென்னை ஷட்டப்பட்டிருக்கிறது.  
பிரேதக்குளியின்  
மேல் வைக்கப்படும் இம்  
மலர்வளையங்களைத் தெருப்பின்  
களைக்கொண்டு சிலர்  
அப்புறப்படுத்தி அம் மலர்களை  
மீளவும் உபயோகித்து  
பணம் உழைக்கும்முறை  
மரித்தவர்களுக்கு மரியாதை  
செய்வதைவிட்டு அவரியாகத்  
செய்வதாகவே முடிகிறதென  
அக் கடிதத்தில் காட்டப்பட்டிருக்கிறது.